

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ NINH BÌNH
TỈNH NINH BÌNH**

Bản án số: 50/2020/HS-ST

Ngày 06/05/2020

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ NINH BÌNH - TỈNH NINH BÌNH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Trịnh Việt Thanh

Các hội thẩm nhân dân: Ông Phạm Ngọc Lợi – Ông Đặng Đình Phương

- Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà: Bà Bùi Thị Linh Chi – Thư ký Toà án nhân dân thành phố Ninh Bình, tỉnh Ninh Bình.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Ninh Bình, tỉnh Ninh Bình tham gia phiên toà: Bà Phạm Thị Hảo - Kiểm sát viên.

Ngày 06 tháng 05 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Ninh Bình, tỉnh Ninh Bình xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số:36 /2020/HS-ST, ngày 05/03/2020, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 43/2020/QĐXXST-HS ngày 16/04/2020 đối với các bị cáo:

1. Họ và tên: **Đinh Quang T**, sinh năm 1991, địa chỉ: xóm 3, xã G, huyện G, tỉnh N; Nghề nghiệp: Lao động tự do. Trình độ văn hóa: 12/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Đinh Quang T1 và con bà: Bùi Thị V ; Vợ, con: chưa có;

Tiền án: Tại bản án hình sự sơ thẩm số 66/HSST ngày 29/09/2017 Tòa án nhân dân huyện Gia Viễn , tỉnh Ninh Bình xử phạt 15 tháng cải tạo không giam giữ về hành vi Gây rối trật tự công cộng, đã chấp hành xong ngày 07/02/2019. Tiền sự: Không.

Nhân thân:

+ Tại bản án hình sự sơ thẩm số 67/HSST ngày 26/06/2015 Tòa án nhân dân Thành phố Nam Định, tỉnh Nam Định xử phạt 09 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 18 tháng về tội “Đánh bạc”.

Bị cáo bị tạm giữ từ ngày 18/12/2019 đến ngày 23/12/2019 chuyển tạm giam tại trại tạm giam Công an tỉnh Ninh Bình cho đến nay. Có mặt.

2. Họ và tên: **Vũ Tiến H**, sinh năm:1999, Nơi ĐKNKTT: xóm 2, xã G, huyện G, tỉnh N; Nơi ở: phố 10, phường Đ, thành phố N, tỉnh N. Nghề nghiệp: Lao động tự do. Trình độ văn hóa: 09/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Vũ Văn H và con bà: Đặng Thị C; Vợ, con: chưa có; Tiền án, Tiền sự: Không.

Bị cáo bị tạm giữ từ ngày 18/12/2019 đến ngày 23/12/2019 chuyển tạm giam tại trại tạm giam Công an tỉnh Ninh Bình cho đến nay. Có mặt.

3. Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:

- Ông Đinh Quang T1, sinh năm: 1949

Địa chỉ: xã G, huyện G, tỉnh N. Có mặt

4. Người chứng kiến:

- Anh Phạm Đức T , sinh năm:1985 . Vắng mặt

- Anh Nguyễn Ngọc H , sinh năm: 1968. Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Bị cáo Đinh Quang T và Vũ Tiến H là bạn bè và đều là người nghiện ma túy. Khoảng 20 giờ ngày 17/12/2019, Đinh Quang T gọi điện thoại rủ Vũ Tiến H đi uống nước tại khu vực cổng Tam Quan thuộc phường Tân Thành, thành phố Ninh Bình. Tại quán nước Đinh Quang T nói với Vũ Tiến H “*Nay anh mệt đi mua ma túy về chơi thử*”, Vũ Tiến H trả lời “*vâng*”. Đến khoảng 20 giờ 45 phút, Đinh Quang T điều khiển xe mô tô hiệu Yamaha Nouvo màu xanh - trắng, biển kiểm soát 35B1- 473.21 chở Vũ Tiến H đi từ quán nước tới khu vực đường 10, thôn Đình Tàn, xã Yên Bằng, huyện Ý Yên, tỉnh Nam Định tìm mua ma túy. Khi đến cách cầu Non nước khoảng 100m đến 200m thì Đinh Quang T dừng xe, đưa cho Vũ Tiến H chiếc ví da của mình để Vũ Tiến H lấy tiền trong ví mua ma túy, còn Đinh Quang T ngồi trên xe chờ. Vũ Tiến H lấy trong ví của Đinh Quang T số tiền 300.000 đồng và đi bộ đến trước cửa ngôi nhà gọi “*anh ơi*” đồng thời nhét số tiền 300.000 đồng qua lỗ cửa, có người trong nhà cầm tiền và đưa lại cho Vũ Tiến H một túi ma túy. Vũ Tiến H bỏ túi ma túy đá vào trong chiếc ví da và cầm ví ở tay phải rồi lên xe để Đinh Quang T chở về thành phố Ninh Bình. Hồi 21 giờ 00 cùng ngày khi cả hai về đến khu vực đường Lương Văn Thăng, phố 10, phường Đông Thành, thành phố Ninh Bình thì bị Tổ công tác Công an phường Vân Giang phối hợp với Công an phường Đông Thành đang làm nhiệm vụ dừng xe kiểm tra hành chính, Vũ Tiến H tự giác lấy từ trong ví một gói ma túy vừa mua được

giao nộp cho Tổ công tác và khai nhận đó là túi ma túy đá. Tổ công tác đã tiến hành thu giữ vật chứng, niêm phong đưa người cùng tang vật về trụ sở công an phường Đông Thành lập biên bản bắt người phạm tội quả tang. Ngoài ra còn thu giữ của của Đinh Quang T và Vũ Tiến H 01 xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Nouvo màu xanh - trắng, biển kiểm soát 35B1 - 473.21; 01 đăng ký xe mô tô số 029940 mang tên Đinh Quang T; 01 ví cầm tay giả da, màu tối dạng gấp kích thước khoảng (10x25)cm; 01 Chứng minh thư nhân dân số 164383681 mang tên Đinh Quang T và 01 điện thoại di động nhãn hiệu Samsung Galaxy A7 của Đinh Quang T.

Tiến hành cân xác định trọng lượng chất tinh thể màu trắng thu giữ của Đinh Quang T và Vũ Tiến H có khối lượng là 0,460 gam, ký hiệu M1 gửi giám định xác định loại ma túy, khối lượng chất ma túy.

Tại bản Kết luận giám định số 15/KLGD - PC09 - MT ngày 20/12/2019 của phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Ninh Bình, kết luận: Mẫu chất dạng tinh thể màu trắng gửi giám định ký hiệu M1 có khối lượng 0,4504 (không phẩy bốn nghìn năm trăm linh bốn) gam là ma túy, loại Methamphetamine. Methamphetamine là chất ma túy thuộc bảng Danh mục II, số thứ tự 323; Nghị định số 73/2018/NĐ-CP ngày 15/5/2018 của Chính phủ. Cơ quan giám định Hoàn trả lại đối tượng giám định gồm 0,3491 (không phẩy ba nghìn bốn trăm chín mươi một) gam chất dạng tinh thể màu trắng còn lại trong mẫu ký hiệu M1 gửi giám định và toàn bộ vỏ bao gói trong gói niêm phong.

Tại bản Cáo trạng số 35/CT-VKS ngày 02/03/2020 Viện kiểm sát nhân dân thành phố Ninh Bình đã truy tố các bị Đinh Quang T và Vũ Tiến H về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa các bị cáo Đinh Quang T và Vũ Tiến H thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát vẫn giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố: các bị cáo Đinh Quang T và Vũ Tiến H phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

+ Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1; khoản 2 Điều 51; điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Đinh Quang T từ 13 tháng tù đến 15 tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ (18/12/2019).

+ Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249, điểm r, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Vũ Tiến H từ 12 tháng tù đến 14 tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ (18/12/2019).

Áp dụng điều 47 BLHS, Điều 106 BLTTHS: Tịch thu tiêu hủy số ma túy còn lại cùng toàn bộ vỏ, bao gói niêm phong ban đầu; 01 ví cầm tay giả da, màu tối dạng gập liên quan đến việc phạm tội.

Trả lại cho ông Đinh Quang T1 01 chiếc mô tô nhãn hiệu Yamaha Nouvo màu xanh - trắng, biển kiểm soát 35B1 - 473.21 01 đăng ký xe mô tô mang tên Đinh Quang T đã thu giữ.

Các bị cáo bị kết án phải nộp án phí HSST và được quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo Đinh Quang T và Vũ Tiến H không có ý kiến gì với Bản kết luận giám định; Quyết định truy tố của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Ninh Bình; lời nói sau cùng các bị cáo đề nghị hội đồng xét xử xem xét, giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thành phố Ninh Bình, Điều tra viên, Viện Kiểm sát nhân dân thành phố Ninh Bình, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự thủ tục được quy định tại Bộ luật tố tụng hình sự. Tại phiên tòa các bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, những người tiến hành tố tụng. Do đó hành vi và các quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử đã thực hiện công khai, hợp pháp đúng Pháp luật.

[2] Về hành vi phạm tội: Tại phiên tòa bị cáo Đinh Quang T và Vũ Tiến H đã thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như nội dung Cáo trạng đã truy tố. Lời khai nhận tội của các bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của các bị cáo tại cơ quan điều tra; phù hợp với các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án như vật chứng đã thu giữ; kết luận giám định và phù hợp với lời khai của người chứng kiến. Như vậy, đã có đủ cơ sở kết luận vào ngày 18/12/2019 các bị cáo Đinh Quang T và Vũ Tiến H có hành vi cất giữ trái phép 0,4504 gam ma túy loại Methamphetamine với mục đích để sử dụng đã cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Tội phạm và hình phạt được quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự. Như vậy, Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố

Ninh Bình truy tố các bị cáo với tội danh và khung hình phạt trên là có căn cứ, đúng pháp luật.

Hành vi phạm tội của các bị cáo mang tính nghiêm trọng, nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm phạm đến việc quản lý của Nhà nước đối với các chất ma túy, là một trong những nguyên nhân làm phát sinh các tệ nạn xã hội khác, ảnh hưởng xấu đến T hình trật tự trị an ở địa phương. Các bị cáo là người đã trưởng thành, có đủ năng lực hành vi nhưng không nhận thức tác hại của ma túy, để thỏa mãn nhu cầu riêng của bản thân dẫn đến phạm tội. Vì vậy, lần phạm tội này cần phải có mức hình phạt nghiêm khắc tương xứng với hành vi của mỗi bị cáo.

Xét tính chất, vai trò, mức độ phạm tội của các bị cáo Hội đồng xét xử thấy trong vụ án này do hai bị cáo thực hiện hành vi phạm tội mang tính chất đồng phạm giản đơn. Bị cáo Đinh Quang T là người chủ động, khởi xướng việc đi mua ma túy về sử dụng. Bị cáo là người bỏ tiền và chở bị cáo H đi mua ma túy nên bị cáo giữ vai trò đầu vụ án, do vậy khi quyết định hình phạt cần áp dụng mức án cao hơn bị cáo H. Bị cáo Vũ Tiến H sau khi thấy bị cáo Đinh Quang T khởi xướng việc đi mua ma túy đã đồng T hưởng ứng ngay và trực tiếp là người vào mua ma túy nên bị cáo phải chịu mức án thấp hơn bị cáo T là phù hợp.

Khi quyết định hình phạt Hội đồng xét xử cũng xem xét đến nhân thân cũng như các T tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự đối với từng bị cáo để ra một bản án đúng người đúng tội thể hiện sự khoan hồng của pháp luật.

Đối với bị cáo Đinh Quang T: Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình. Bị cáo có bố đẻ là thương binh loại A, tỷ lệ thương tật 55% và có công với cách mạng được tặng thưởng nhiều huân chương kháng chiến; bản thân bị cáo đang được hưởng trợ cấp chất độc hóa học gián tiếp loại 2 đây là các T giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1; khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự. Về T tiết tăng nặng: Bị cáo có 01 tiền án, ngày 29/09/2017 bị Tòa án nhân dân huyện Gia Viễn, tỉnh Ninh Bình xử phạt 15 tháng cải tạo không giam giữ về hành vi gây rối trật tự công cộng, nay bị cáo chưa được xóa án tích, bị cáo lại tiếp tục phạm tội nên lần xét xử này bị cáo phải chịu T tiết tăng nặng “Tái phạm” quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự. Nhân thân năm 2015 bị cáo Đinh Quang T bị Tòa án nhân dân Thành phố Nam Định, tỉnh Nam Định xử phạt 09 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 18 tháng về tội “Đánh bạc”. Điều này thể hiện bị cáo là người lười lao động, khó cải tạo, ham chơi

đua đòi, không chịu tu dưỡng rèn luyện do vậy cần phải có mức án nghiêm khắc đối với bị cáo.

Bị cáo Vũ Tiến H: Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình, khi bị Tổ công tác yêu cầu kiểm tra hành chính bị cáo đã tự giác móc gói ma túy ra giao nộp và khai nhận hành vi phạm tội. Đây là các T tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm r và s Khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo. Bị cáo không có T tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

Hội đồng xét xử thấy cần áp dụng hình phạt tù có thời hạn đối với các bị cáo buộc các bị cáo phải cách ly ra ngoài đời sống xã hội một thời gian tương xứng với tính chất mức độ hành vi mà các bị cáo đã thực hiện mới có đủ điều kiện để giáo dục, cải tạo các bị cáo để góp phần phòng ngừa chung trong xã hội.

Về hình phạt bổ sung: Xét thấy các bị cáo Đinh Quang T và Vũ Tiến H tàng trữ trái phép chất ma túy để sử dụng cho bản thân, không mang mục đích vụ lợi, vì vậy không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với các bị cáo.

[3] Các vấn đề khác:

- Vật chứng của vụ án: Trong quá trình điều tra cơ quan công an có thu giữ của các bị cáo 01 gói ma túy, sau khi trích một phần gửi đi giám định số mẫu vật còn lại có trọng lượng 0,3491g là ma túy loại Methamphetamine cùng toàn bộ giấy gói ban đầu, đây là vật Nhà nước cấm lưu hành nên cần tịch thu tiêu hủy. 01 ví cầm tay giả da, màu tối dạng gấp liên quan đến việc phạm tội cần tịch thu tiêu hủy.

- Về nguồn gốc ma túy: Bị cáo Vũ Tiến H khai mua của một người không quen biết thuộc khu vực thôn Dinh Tân, xã Yên Bằng, huyện Ý Yên, tỉnh Nam Định nên cơ quan điều tra không có căn cứ để điều tra, xác minh làm rõ.

- Về tài sản đã thu giữ: Đối với 01 xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Nouvo màu xanh - trắng, biển kiểm soát 35B1 - 473.21 quá trình điều tra xác minh chiếc xe máy là do ông Đinh Quang T1 là bố đẻ bị cáo tự mua làm phương tiện đi lại của cả gia đình, vì ông Toàn đã cao tuổi không làm thủ tục đăng ký nên để bị cáo Đinh Quang T đứng tên. Ngày 18/12/2019 bị cáo dùng xe mô tô đi mua ma túy ông T1 không biết. Ông Đinh Quang T1 có đơn xin lại chiếc xe máy trên là có cơ sở nên HĐXX trả lại chiếc xe trên và đăng ký xe cho ông Đinh Quang T1.

- Đối với 01 chứng minh thư nhân dân mang tên Đinh Quang T, 01 điện thoại di động nhãn hiệu Samsung Galaxy A7 thu giữ của bị cáo T. Quá trình điều

tra xác định chứng minh thư là giấy tờ tùy thân của bị cáo T và điện thoại di động là tài sản của Đinh Quang T không liên quan đến hành vi phạm tội nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Ninh Bình đã trả lại cho ông Đinh Quang T là bố đẻ của bị cáo được bị cáo T ủy quyền, ông Toàn đã nhận lại toàn bộ tài sản và không có ý kiến gì. Việc trả lại tài sản trên là phù hợp với quy định của pháp luật.

Các bị cáo bị kết án nên phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và được quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1; khoản 2 Điều 51; điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật Hình sự đối với bị cáo Đinh Quang T. Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm r và s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự đối với bị cáo Vũ Tiến H.

Tuyên bố: Các bị cáo Đinh Quang T và Vũ Tiến H phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy".

Xử phạt: Bị cáo Đinh Quang T 15 (Mười lăm) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 18/12/2019.

Bị cáo Vũ Tiến H 13 (Mười ba) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 18/12/2019.

2. Về vật chứng:

Căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự, Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự:

- Tịch thu tiêu hủy: số ma túy là Methamphetamine còn lại cùng toàn bộ vỏ, bao gói niêm phong ban đầu; 01 ví cầm tay giả da, màu tối dạng gấp liên quan đến việc phạm tội;

- Trả lại cho ông Đinh Quang T 01 (một) xe mô tô nhãn Yamaha Nouvo màu xanh - trắng, biển kiểm soát 35B1 - 473.21 số khung: 166097, số máy 166109; 01 đăng ký xe mô tô số 029940 mang tên Đinh Quang T.

(Vật chứng có đặc điểm theo như biên bản giao nhận vật chứng ngày 10 tháng 03 năm 2020 giữa Công an Thành phố Ninh Bình và Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Ninh Bình).

3. Về án phí hình sự sơ thẩm: Áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ Luật tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường

vụ Quốc hội qui định về mức thu án phí, lệ phí Tòa án. Buộc các bị cáo Đĩnh Quang T và Vũ Tiến H mỗi bị cáo phải nộp 200.000^d (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm để sung ngân sách nhà nước.

Án xử công khai sơ thẩm các bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận :

- TANDTỉnh Ninh Bình;
- VKSNDTP Ninh Bình;
- Chi Cục THADS thành phố Ninh Bình;
- Công an thành phố Ninh Bình;
- Sở tư pháp tỉnh Ninh Bình;
- THA hình sự
- Bị cáo;
- Lưu HS vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ**

Trịnh Việt Thanh

